

**ROZPORZĄDZENIE WYKONAWCZE KOMISJI (UE) 2016/2304****z dnia 19 grudnia 2016 r.****w sprawie sposobów, struktury, częstotliwości składania oraz wskaźników oceny sprawozdań dotyczących jakości danych przekazywanych na podstawie rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 549/2013****(Tekst mający znaczenie dla EOG)**

KOMISJA EUROPEJSKA,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 549/2013 z dnia 21 maja 2013 r. w sprawie europejskiego systemu rachunków narodowych i regionalnych w Unii Europejskiej <sup>(1)</sup>, w szczególności jego art. 4 ust. 3,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Rozporządzeniem (UE) nr 549/2013 ustanowiono Europejski System Rachunków Narodowych i Regionalnych z 2010 r. (ESA 2010), który wprowadza program określający terminy, w których państwa członkowskie przekazują Komisji rachunki i tablice, które należy zestawiać zgodnie z metodyką określoną w tym rozporządzeniu.
- (2) Zgodnie z art. 4 rozporządzenia (UE) nr 549/2013 dane objęte tym rozporządzeniem podlegają kryteriom jakości określonym w art. 12 ust. 1 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 223/2009 <sup>(2)</sup>. Państwa członkowskie mają składać Komisji sprawozdanie dotyczące jakości przekazywanych danych z rachunków narodowych i regionalnych.
- (3) Na podstawie decyzji wykonawczej Komisji 2014/403/UE <sup>(3)</sup> państwom członkowskim przyznano czasowe odstępstwa. Z tego względu zawartość sprawozdań dotyczących jakości, których złożenia Komisja wymaga od państw członkowskich, powinna zostać dostosowana zgodnie z tymi odstępstwami. Wymóg składania sprawozdań dotyczących jakości powinien zostać wprowadzany stopniowo do 2021 r., aby dać państwom członkowskim czas na dokończenie zasadniczych zmian koniecznych do wprowadzenia ESA 2010 do krajowych systemów statystycznych.
- (4) Zgodnie z art. 4 ust. 3 rozporządzenia (UE) nr 549/2013 i w celu stosowania kryteriów jakości, o których mowa w art. 4 ust. 1 tego rozporządzenia, sposoby, struktura, częstotliwość składania oraz wskaźniki oceny sprawozdań dotyczących jakości składanych przez państwa członkowskie powinny zostać określone przez Komisję w drodze aktów wykonawczych.
- (5) Z uwagi na to, że informacje w sprawozdaniu dotyczącym jakości danych z rachunków narodowych i regionalnych powinny być oparte na normach Europejskiego Systemu Statystycznego odnoszących się do sprawozdawczości dotyczącej jakości, opublikowanych przez Komisję (Eurostat), załącznik do niniejszego rozporządzenia należy sporządzić zgodnie z tymi normami. Informacje dotyczące wdrożenia ESA 2010, które zostały już przekazane przez państwa członkowskie, powinny zostać ponownie wykorzystane przez Komisję i nie powinny być wymagane w sprawozdaniach dotyczących jakości.
- (6) Środki przewidziane w niniejszym rozporządzeniu są zgodne z opinią Komitetu ds. Europejskiego Systemu Statystycznego,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

*Artykuł 1*

Sprawozdanie dotyczące jakości danych z rachunków narodowych i regionalnych, o którym mowa w art. 4 ust. 2 rozporządzenia (UE) nr 549/2013, obejmuje dane przekazane przez państwa członkowskie w roku poprzedzającym sprawozdanie zgodnie z programem transmisji danych ESA 2010 określonym w załączniku B do rozporządzenia (UE) nr 549/2013.

<sup>(1)</sup> Dz.U. L 174 z 21.5.2013, s. 1.

<sup>(2)</sup> Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 223/2009 z dnia 11 marca 2009 r. w sprawie statystyki europejskiej (Dz.U. L 87 z 31.3.2009, s. 164).

<sup>(3)</sup> Decyzja wykonawcza Komisji 2014/403/UE z dnia 26 czerwca 2014 r. w sprawie przyznania odstępstw państwom członkowskim w odniesieniu do przekazywania danych statystycznych na podstawie rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 549/2013 w sprawie europejskiego systemu rachunków narodowych i regionalnych w Unii Europejskiej (Dz.U. L 195 z 2.7.2014, s. 1).

Państwa członkowskie co roku składają sprawozdanie dotyczące jakości.

#### Artykuł 2

Sposoby, strukturę i wskaźniki oceny sprawozdań dotyczących jakości danych z rachunków narodowych i regionalnych, o których mowa w art. 1, określono w załączniku.

#### Artykuł 3

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie dwudziestego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w Brukseli dnia 19 grudnia 2016 r.

W imieniu Komisji  
Jean-Claude JUNCKER  
Przewodniczący

---

## ZAŁĄCZNIK

**Sposoby, struktura i wskaźniki oceny sprawozdań dotyczących jakości składanych przez państwa członkowskie****1. Wprowadzenie**

Sprawozdanie dotyczące jakości danych z rachunków narodowych i regionalnych zawiera zarówno wskaźniki ilościowe, jak i jakościowe opisy jakości danych przekazanych w poprzednim roku. Komisja (Eurostat) podaje państwom członkowskim wyniki wskaźników ilościowych, obliczone na podstawie przekazanych danych. Państwa członkowskie interpretują i komentują te wyniki zgodnie z ich metodyką kompilacji danych i statystycznym procesem produkcyjnym.

**2. Sposoby**

- Do dnia 15 lutego 2017 r., a następnie co roku Komisja (Eurostat) przekazuje państwom członkowskim projekty dokumentów na potrzeby sprawozdań dotyczących jakości, częściowo wypełnione wszystkimi wskaźnikami oceny ilościowej określonymi w sekcji 4.
- Co roku, nie później niż dnia 31 maja, państwa członkowskie przekazują Komisji (Eurostatowi) wypełnione sprawozdanie dotyczące jakości.

**3. Struktura**

Każde państwo członkowskie przedkłada jedno sprawozdanie dotyczące jakości obejmujące wszystkie tablice programu transmisji danych ESA 2010 określone w załączniku B do rozporządzenia (UE) nr 549/2013.

Sprawozdanie dotyczące jakości zawiera informacje na temat wszystkich kryteriów jakości określonych w art. 12 ust. 1 rozporządzenia (WE) nr 223/2009. Informacje przedstawia się zgodnie z następującym schematem:

- Przydatność
- Dokładność i wiarygodność
- Aktualność i terminowość
- Dostępność i przejrzystość
- Spójność i porównywalność

Informacje dotyczące wdrożenia ESA 2010, które zostały już przekazane przez państwa członkowskie, są ponownie wykorzystywane przez Komisję i nie są wymagane w sprawozdaniach dotyczących jakości.

**4. Wskaźniki oceny****4.1. Wskaźniki ilościowe**

Sprawozdanie dotyczące jakości zawiera następujące wskaźniki ilościowe:

| Nr | Wskaźnik                     | Definicja (*)   | Zmienna lub tablica programu transmisji danych ESA 2010 | Okres odniesienia (*)                 | Kryteria jakości | Wdrożenie od |
|----|------------------------------|---|---|---------------------------------------|------------------|--------------|
| 1. | Wskaźnik kompletności danych | Stosunek liczby komórek danych przekazanych przez państwa członkowskie do liczby komórek danych wymaganych programem transmisji danych ESA 2010 i nieobjętych odstępstwami. | Wszystkie tablice, dane kwartalne i roczne              | 1995 r. do ostatniego roku i kwartału | Przydatność      | 2017 r.      |

| Nr | Wskaźnik                             | Definicja (*)   | Zmienna lub tablica programu transmisji danych ESA 2010   | Okres odniesienia (*)                  | Kryteria jakości          | Wdrożenie od  |
|----|--------------------------------------|---|---|--|---------------------------|---|
| 2. | Wskaźniki rewizji danych kwartalnych | Wskaźnik rewizji kluczowych zmiennych kwartalnych między pierwszą a ostatnią transmisją danych oraz średni wskaźnik rewizji w kolejnych transmisjach danych następujących po pierwszej transmisji | <p>Sezonowo i kalendarzowo wyrównany wolumen produktu krajowego brutto (tablica 1)</p> <p>Sezonowo wyrównana liczba pracujących ogółem w tysiącach osób (tablica 1)</p> <p>Niewyrównane sezonowo dochody do dyspozycji brutto sektora gospodarstw domowych oraz instytucji niekomercyjnych działających na rzecz gospodarstw domowych (tablica 801)</p> <p>Niewyrównane sezonowo spożycie sektora gospodarstw domowych oraz instytucji niekomercyjnych działających na rzecz gospodarstw domowych (tablica 801)</p> <p>Niewyrównana sezonowo wartość dodana brutto przedsiębiorstw niefinansowych (tablica 801)</p> <p>Niewyrównane sezonowo nakłady brutto na środki trwałe przedsiębiorstw niefinansowych (tablica 801)</p> | Dostępne kwartały ostatnich trzech lat | Dokładność i wiarygodność | <p>2019 r.</p> <p>2019 r.</p> <p>2021 r.</p> <p>2021 r.</p> <p>2021 r.</p> <p>2021 r.</p> |
| 3. | Wskaźniki rewizji danych rocznych    | Średnie wskaźniki rewizji kluczowych zmiennych rocznych w kolejnych transmisjach danych następujących po pierwszej transmisji   | <p>Tablica 1:</p> <p>Produkt krajowy brutto (w cenach bieżących i wolumenach), wartość dodana brutto (w cenach bieżących)</p> <p>Tablica 1 (w cenach bieżących):</p> <p>Koszty związane z zatrudnieniem, nadwyżka operacyjna brutto i dochód mieszany brutto</p> <p>Tablica 1 (w cenach bieżących):</p> <p>Spożycie w sektorze gospodarstw domowych i instytucjach niekomercyjnych działających na rzecz gospodarstw domowych</p> <p>Spożycie w sektorze instytucji rządowych i samorządowych</p> <p>Nakłady brutto na środki trwałe</p> <p>Eksport towarów i usług</p> <p>Import towarów i usług</p>   | Ostatnie pięć lat                      | Dokładność i wiarygodność | 2019 r.   |

| Nr | Wskaźnik                               | Definicja (*)  | Zmienna lub tablica programu transmisji danych ESA 2010   | Okres odniesienia (*) | Kryteria jakości          | Wdrożenie od |
|----|--|--|---|-----------------------|---------------------------|--------------|
|    |  |  | <p>Tablica 1 (w tysiącach osób)</p> <p>Pracujący ogółem</p> <p>Pracownicy najemni</p> <p>Tablica 2 (w cenach bieżących):</p> <p>Wydatki sektora instytucji rządowych i samorządowych</p> <p>Dochody sektora instytucji rządowych i samorządowych</p> <p>Tablica 7 (w cenach bieżących):</p> <p>Zobowiązania sektora finansowego ogółem (nieskonsolidowane)</p> <p>Tablica 7 (w cenach bieżących):</p> <p>Zadłużenie przedsiębiorstw niefinansowych (skonsolidowane)</p> <p>Zadłużenie sektora gospodarstw domowych i instytucji niekomercyjnych działających na rzecz gospodarstw domowych (skonsolidowane)</p> <p>Tablica 10:</p> <p>Wartość dodana brutto w cenach bieżących, pracujący w liczbie osób (t+12 miesięcy)</p> <p>Koszty związane z zatrudnieniem w cenach bieżących (t+24 miesiące) (NUTS 2 (!))</p> <p>Tablica 13 (w cenach bieżących):</p> <p>Dochód do dyspozycji netto sektora gospodarstw domowych (NUTS 2)</p> |                       |                           |              |
| 4. | Terminowość – daty przekazania danych  | Data pierwszego przekazania danych oraz data przekazania danych zweryfikowanych dla każdej tablicy programu transmisji danych ESA 2010 w przypadku wszystkich transmisji danych, które miały mieć miejsce w ostatnim roku                | Wszystkie tablice, dane kwartalne i roczne  | Ostatni rok           | Aktualność i terminowość  | 2017 r.      |
| 5. | Spójność wewnątrz tablic i między nimi | Średnia i maksymalna absolutna różnica pokazująca, w jakim stopniu dane statystyczne są spójne w obrębie danego ich zbioru, tj. przestrzega się wszystkich odpowiednich tożsamości arytmetycznych i rachunkowych, nie ma niewyjaśnionych | <p>Produkt krajowy brutto, w cenach bieżących (dane kwartalne i roczne):</p> <p>W tablicy 1 (produkt krajowy brutto w ujęciu od strony produkcji, wydatków i dochodów)</p>  | Ostatnie pięć lat     | Spójność i porównywalność | 2017 r.      |

| Nr | Wskaźnik   | Definicja (*)   | Zmienna lub tablica programu transmisji danych ESA 2010  | Okres odniesienia (*) | Kryteria jakości          | Wdrożenie od |
|----|--|---|--|-----------------------|---------------------------|--------------|
|    |  | zmian i zachowana jest spójność z zasadami rzetelności            | <p>Wartość dodana brutto, w cenach bieżących (dane roczne):</p> <p>Między tablicami 1 i 3</p> <p>Koszty związane z zatrudnieniem, w cenach bieżących (dane roczne):</p> <p>Między tablicami 1 i 3</p> <p>Nakłady brutto na środki trwałe, w cenach bieżących (dane roczne):</p> <p>Między tablicami 1 i 3 oraz 1 i 22</p> <p>Eksport towarów i usług, w cenach bieżących (dane kwartalne i roczne):</p> <p>W tablicy 1 (w ujęciu od strony wydatkowej produktu krajowego brutto oraz szczegółowego podziału eksportu)</p> <p>Eksport towarów i usług, w cenach bieżących (dane kwartalne i roczne):</p> <p>W tablicy 1 (w ujęciu od strony wydatkowej produktu krajowego brutto oraz szczegółowego podziału importu)</p> <p>Pracujący ogółem, pracownicy najemni i osoby pracujące na własny rachunek (dane roczne, w tysiącach osób):</p> <p>Między tablicami 1 i 3</p> |                       |                           |              |
| 6. | Spójność – dane roczne i suma danych kwartalnych | Do jakiego stopnia dane statystyczne roczne i kwartalne są zgodne | <p>(W przypadku wszystkich zmiennych z wyjątkiem pracujących bada się zgodność między danymi rocznymi a sumą danych z czterech kwartałów; w przypadku pracujących – bada się zgodność między danymi rocznymi a średnią danych z czterech kwartałów)</p> <p>Produkt krajowy brutto, w cenach bieżących, dane niewyrównane sezonowo (tablica 1)</p> <p>Pracujący ogółem w tysiącach osób, dane niewyrównane sezonowo (tablica 1)</p>   | Ostatnie pięć lat     | Spójność i porównywalność | 2017 r.      |

| Nr | Wskaźnik   | Definicja (*)   | Zmienna lub tablica programu transmisji danych ESA 2010  | Okres odniesienia (*) | Kryteria jakości          | Wdrożenie od |
|----|--|---|--|-----------------------|---------------------------|--------------|
|    |  |   | <p>Nadwyżka operacyjna brutto sektora przedsiębiorstw niefinansowych (tablice 8/801, w cenach bieżących)</p> <p>Dochód do dyspozycji brutto sektora gospodarstw domowych i instytucji niekomercyjnych działających na rzecz gospodarstw domowych (tablice 8/801 w cenach bieżących)</p>  |                       |                           |              |
| 7. | Spójność – wartości ogółem i suma składników                             | Do jakiego stopnia suma składników równa się wartości ogółem  | <p>Produkt krajowy brutto, w cenach bieżących, dane niewyrównane sezonowo, wartość ogółem i suma składników wydatków (dane kwartalne i roczne), tablica 1</p> <p>Wartość dodana brutto, w cenach bieżących, wartość ogółem i podziały według NACE Rev. 2 (2), poziom A*10 (dane kwartalne i roczne), tablica 1</p> <p>Pracujący ogółem w tysiącach osób, dane niewyrównane sezonowo, wartość ogółem i suma liczby pracowników najemnych i osób pracujących na własny rachunek (dane kwartalne i roczne), tablica 1</p> <p>Pracujący ogółem, w tysiącach osób, wartość ogółem i suma podziałów według NACE Rev. 2, poziom A*10 (dane roczne), tablica 1</p> | Ostatnie pięć lat     | Spójność i porównywalność | 2017 r.      |
| 8. | Spójność – najważniejsze zmienne i rachunki niefinansowe według sektorów | Różnice między danymi dotyczącymi najważniejszych zmiennych a odpowiadającymi im danymi w rachunkach niefinansowych według sektorów | <p>Produkt krajowy brutto, w cenach bieżących, dane niewyrównane sezonowo (dane kwartalne i roczne):</p> <p>Między tablicami 1 i 8/801</p> <p>Spożycie w sektorze gospodarstw domowych i instytucji niekomercyjnych działających na rzecz gospodarstw domowych, w cenach bieżących, dane niewyrównane sezonowo (dane kwartalne i roczne):</p> <p>Między tablicami 1 i 8/801</p> <p>Nakłady brutto na środki trwałe, w cenach bieżących (dane roczne):</p> <p>Między tablicami 1 i 8</p>  | Ostatnie pięć lat     | Spójność i porównywalność | 2021 r.      |

| Nr  | Wskaźnik  | Definicja (*)  | Zmienna lub tablica programu transmisji danych ESA 2010  | Okres odniesienia (*) | Kryteria jakości          | Wdrożenie od |
|-----|---|--|--|-----------------------|---------------------------|--------------|
|     |   |  | Koszty związane z zatrudnieniem, w cenach bieżących (dane roczne):<br>Między tablicami 1 i 8   |                       |                           |              |
| 9.  | Spójność – najważniejsze zmienne i rachunki regionalne            | Różnice między danymi dotyczącymi najważniejszych zmiennych a odpowiadającymi im danymi w rachunkach regionalnych          | Wartość dodana brutto, w cenach bieżących (dane roczne):<br>Między wartością ogółem tablicy 1 a sumą regionów NUTS 2 tablic 10 i 12<br>Pracujący w tysiącach osób (dane roczne):<br>Między wartością ogółem tablicy 1 a sumą regionów NUTS 2 tablic 10 i 12  | Ostatnie pięć lat     | Spójność i porównywalność | 2021 r.      |
| 10. | Spójność – najważniejsze zmienne i tablice podaży i wykorzystania | Różnice między danymi dotyczącymi najważniejszych zmiennych a odpowiadającymi im danymi w tablicach podaży i wykorzystania | (wszystkie dane w cenach bieżących, dane roczne)<br>Wartość dodana brutto:<br>Między tablicami 1 i 16<br>Podatki od produktów pomniejszone o dotacje do produktów:<br>Między tablicami 1 i 15<br>Spożycie, spożycie w sektorze gospodarstw domowych, spożycie w sektorze instytucji rządowych i samorządowych, spożycie w sektorze instytucji niekomercyjnych działających na rzecz gospodarstw domowych:<br>Między tablicami 1 i 16<br>Akumulacja brutto, nakłady brutto na środki trwałe, przyrost rzeczowych środków obrotowych, nabycie pomniejszone o sprzedaż aktywów o wyjątkowej wartości:<br>Między tablicami 1 i 16<br>Eksport towarów i usług:<br>Między tablicami 1 i 16<br>Import towarów i usług:<br>Między tablicami 1 i 15 | Ostatnie pięć lat     | Spójność i porównywalność | 2021 r.      |



| Nr  | Wskaźnik  | Definicja (*)   | Zmienna lub tablica programu transmisji danych ESA 2010   | Okres odniesienia (*) | Kryteria jakości          | Wdrożenie od |
|-----|---|---|---|-----------------------|---------------------------|--------------|
|     |   |   | Koszty związane z zatrudnieniem:<br>Między tablicami 1 i 16<br>Nadwyżka operacyjna brutto i dochód mieszany brutto:<br>Między tablicami 1 i 16  |                       |                           |              |
| 11. | Spójność – najważniejsze zmienne i statystyka finansów sektora instytucji rządowych i samorządowych                 | Różnice między danymi dotyczącymi najważniejszych zmiennych a odpowiadającymi im danymi w statystyce finansów sektora instytucji rządowych i samorządowych      | (wszystkie dane w cenach bieżących)<br>Spożycie indywidualne (dane roczne):<br>Między tablicami 1 i 2<br>Spożycie ogólnospołeczne (dane roczne):<br>Między tablicami 1 i 2<br>Podatki od produktów (dane roczne):<br>Między tablicami 1 i 9 | Ostatnie pięć lat     | Spójność i porównywalność | 2021 r.      |
| 12. | Spójność – rachunki niefinansowe według sektorów i statystyka finansów sektora instytucji rządowych i samorządowych | Różnice między danymi z rachunków niefinansowych według sektorów a odpowiadającymi im danymi w statystyce finansów sektora instytucji rządowych i samorządowych | Wierzytelności netto i zadłużenie netto, sektor instytucji rządowych i samorządowych, w cenach bieżących (dane roczne):<br>Między tablicami 8 i 2   | Ostatnie pięć lat     | Spójność i porównywalność | 2021 r.      |
| 13. | Spójność – rachunki niefinansowe według sektorów i rachunki finansowe według sektorów                               | Różnice między danymi z rachunków niefinansowych według sektorów a odpowiadającymi im danymi w rachunkach finansowych według sektorów                           | Wierzytelności netto i zadłużenie netto, wszystkie sektory, w cenach bieżących (dane roczne):<br>Między tablicami 8 i 6   | Ostatnie pięć lat     | Spójność i porównywalność | 2019 r.      |

(\*) O ile nie określono inaczej, wskaźniki ilościowe oblicza się na podstawie najnowszego zbioru danych państw członkowskich opublikowanego na stronie internetowej Eurostatu.

(<sup>1</sup>) Rozporządzenie (WE) nr 1059/2003 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 26 maja 2003 roku w sprawie ustalenia wspólnej klasyfikacji Jednostek Terytorialnych do Celów Statystycznych (NUTS) (Dz.U. L 154 z 21.6.2003, s. 1).

(<sup>2</sup>) Rozporządzenie (WE) nr 1893/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 20 grudnia 2006 r. w sprawie statystycznej klasyfikacji działalności gospodarczej NACE Rev. 2 i zmieniające rozporządzenie Rady (EWG) nr 3037/90 oraz niektóre rozporządzenia WE w sprawie określonych dziedzin statystycznych (Dz.U. L 393 z 30.12.2006, s. 1).

## 4.2. Informacje jakościowe

Sprawozdanie dotyczące jakości zawiera następujące informacje jakościowe:

| Nr | Wskaźnik  | Definicja  | Kryteria jakości           | Wdrożenie od |
|----|---|--|----------------------------|--------------|
| 1. | Uregulowania w zakresie rewizji danych                            | Metadane dotyczące krajowych uregulowań w zakresie rewizji danych, zawierające: <ul style="list-style-type: none"> <li>— linki do istniejących metadanych publikowanych na szczeblu krajowym,</li> <li>— zwięzłe informacje na temat rewizji benchmarkingowych lub istotnych rutynowych zmian i ich wpływu na produkt krajowy brutto.</li> </ul>                         | Dokładność i wiarygodność  | 2017 r.      |
| 2. | Dokumentacja dotycząca metodyki                                   | Wykaz krajowych publikacji na temat wykorzystywanych źródeł danych i stosowanej metodyki, zawierający tytuły tych publikacji i linki do nich, jeśli są dostępne  | Dostępność i przejrzystość | 2017 r.      |
| 3. | Długość porównywalnych szeregów czasowych w perspektywie czasowej | Metadane dotyczące długości porównywalnych szeregów czasowych w perspektywie czasowej, zawierające: <ul style="list-style-type: none"> <li>— linki do istniejących metadanych publikowanych na szczeblu krajowym,</li> <li>— zwięzłe informacje na temat długości porównywalnych szeregów czasowych, przerw w szeregach czasowych i uzasadnienia tych przerw.</li> </ul> | Spójność i porównywalność  | 2021 r.      |